

## Aktuality

### Produkce elektrické energie v Sýrii

Podle „The Public Establishment for Electricity Generation and Transmission“ dosáhla celková produkce elektrické energie v roce 2008 41.023 mld. kWh ve srovnání s 38.644 mld. kWh v roce 2007, což představuje nárůst o 6 %. Celkový instalovaný výkon vzrostl o 14 % na 7.118 MW.

Tepelné elektrárny vyprodukovaly v roce 2008 38.151 mld. kWh, vodní pak 2.872 mld. kWh. Produkce hydroelektráren meziročně poklesla o 19 %, zejména díky nízkému stavu vody v důsledku dlouhotrvajícího sucha.

Sýrie v roce 2008 vyvezla 590 GWh, což představuje pokles o 40,5 procent ve srovnání s předchozím rokem. Důvodem pokles meziročně o 60,7 % a dosáhla v roce 2008 objemu 548 GWh.

„The Public Establishment for Electricity Generation and Transmission“ spadající pod Ministerstvo pro elektrickou energii zajišťuje okolo 90 % veškeré produkce elektrické energie. 3 % pak pochází z elektráren spravovaných Ministerstvem ropného průmyslu a 7 % pak pochází z přehrad.

Výroba elektrické energie podle elektráren (GWh) – zdroj „The Public Establishment for Electricity Generation and Transmission“ – The Syria report

	Gross Generation		Net Supply	
	2007	2008	2007	2008
Mehardeh	3,106	3,469	2,887	3,248
Banias	3,278	4,147	3,100	3,938
Tishreen	3,121	3,063	2,926	2,875
Aleppo	7,943	8,316	7,456	7,818
Al-Zara	4,679	4,534	4,375	4,240
Homs Refinery	231	241	17	28
Banias Refinery	194	216	5	10
Suweidieh	877	1,171	865	1,155
Tayem	511	687	507	681
Tishreen Extension	1,212	362	1,203	357
Nasserieh	1,955	2,898	1,928	2,824
Zezoun	2,077	2,766	2,053	2,705
Deir Ali	0	906	0	899
<a href="#">Syrian Petroleum Company</a>	671	630	231	165
Jandar	5,263	4,740	5,145	4,631
Thawra Dam	2,079	1,672	2,050	1,649
Baath Dam	295	258	292	253
Tishreen Dam	1,146	939	1,130	913
Suk Wadi Barada	3	0	3	0
Shezer	0	3	0	3
Rastan	3	0	3	0
<b>Total</b>	<b>38,644</b>	<b>41,023</b>	<b>36,176</b>	<b>38,396</b>

## Aktuality

Neoficiální informace hovoří o mimořádně vysokých ztrátách ve výrobě a distribuci elektrické energie v Sýrii. Reálný funkční instalovaný výkon se odhaduje na pouhých 4.400 MW, poptávka ve špičce pak 6.500 MW. Odhaduje se meziroční nárůst poptávky po elektrické energii v následujících 12 letech ve výši 5,5 %. Každý rok tak musí být uvedeno do provozu 500 – 750 MW výrobní kapacity, aby instalovaný výkon v roce 2020 dosáhl výše 13.000 – 15.000 MW. Výrazné investice musí být učiněny do distribučního systému. Podle hrubých odhadů tvoří ztráty díky zastaralé přenosové síti, takřka nefunkčnímu řídicímu systému a černým odběrům až 50 % z celkové produkce. Výraznou zátěž pro funkčnost systému představuje i kolísání odběru, neboť rozdíl mezi špičkou a nejnižším odběrem může dosáhnout až 60 %.

Podle údajů publikovaných deníkem Al Thawra činní denní deficit dodávek elektrické energie v Sýrii 1.000 MW, což skutečně odpovídá pravidelným několikahodinovým výpadkům. V roce 2011 má pak dosáhnout výše 1.400 MW a v roce 2012 pak až 1.800 MW. Ten samý zdroj uvádí, že reálný výkon syrských elektráren dosahuje pouze 80 % z plánované kapacity z důvodu zastarávání zařízení a nedostatečného chlazení zejména v letních měsících.

### **Turecko dodá v příštích letech do Sýrie 1 mld. krychlových metrů zemního plynu a 400 MW elektrické energie**

Turecko podle internetového zdroje [www.energia.gr](http://www.energia.gr) slíbilo dodat Sýrii v nadcházejících 5 letech 1 mld. krychlových metrů zemního plynu a 400 MW elektrické energie.

Sýrie ročně spotřebuje 7 mld. krychlových metrů zemního plynu, zatímco její výrobní kapacita se odhaduje na 6 mld. krychlových metrů. Většinovým dodavatelem byl dosud Egypt. Podle odhadů Ministerstva ropy a nerostných surovin Sýrie v příštím roce vyprodukuje o 2 mld. krychlových metrů více než v tomto roce, v důsledku očekávané poptávky bude schopná vyrovnat poptávku s nabídkou až za šest let.

Zdroj: [http://www.energia.gr/article\\_en.asp?art\\_id=20526](http://www.energia.gr/article_en.asp?art_id=20526)

### **Produkce plynu za I. pololetí 2009**

Podle Ministerstva pro petrochemický průmysl dosáhla v první polovině roku 2009 syrská denní produkce zemního plynu výše 21,2 mil. krychlových metrů. Uvedené údaje představují pokles o 1,1 % ve srovnání se stejným obdobím roku 2008, nárůst o 2,4 % ve srovnání s celkovou roční produkcí v roce 2008.

Největším producentem je tradičně „Syrian Petroleum Company“, jehož produkce představuje objem 16,1 mil. krychlových metrů denně, následuje „Al Furat Petroleum Company“, „Hayan Petroleum Company“ a „Dajleh Petroleum Company“.

Největšími odběrateli produkce zemního plynu je Ministerstvo pro elektrickou energii (82,6 %), následuje Ministerstvo průmyslu (9,3%) a Ministerstvo pro petrochemický průmysl (7,8 %).

Od července 2008 dováží Sýrie zemní plyn z Egypta. Denní dodávky stouply z 1,27 mil. krychlových metrů v říjnu 2008 na 2,54 mil. krychlových metrů zemního plynu v květnu 2009. S dokončením plynovodu spojujícím Aleppo s Tureckem se plánuje nákup zemního plynu z Íránu a Ázerbájdžánu.

Zdroj: Ministerstvo pro petrochemický průmysl, The Syria Report

### **Produkce ropy za I. pololetí 2009**

Podle Ministerstva pro petrochemický průmysl dosáhla za první pololetí 2009 denní produkce ropy výše 376.852 barelů, což představuje pokles o 0,33 % oproti stejnému období roku 2008 a pokles o 0,65 % oproti průměru celého roku 2008. Z vytěžené ropy připadá 41 % na lehkou ropu a 59 % na ropu těžkou. Největším producentem s 52,1 % je „Syrian Petroleum Company“, která také dosud vyvezla 3.122.733 těžké ropy v hodnotě 45,9 mld. SYP a 578.416 tun lehké ropy v hodnotě 10 mld. SYP.

## Nový management „The General Organization for the Refining and Distribution of Petroleum Products“

Premiér Naji Al-Otri jmenoval Nouredine Makhlof ředitelem „The General Organization for the Refining and Distribution of Petroleum Products“. Tato společnost byla založena v březnu tohoto roku v podobě státem vlastněné společnosti, která odpovídá za výrobní a distribuční část syrského petrochemického průmyslu, tj. například za rafinérie v Homsu a Baniasu, „The Syrian Company for the Storage and Distribution of Petroleum Products“ (Mahrukut), „The Syrian Company for the Distribution of Gas“.

Pan Nouredine Makhlof byl před jmenováním do funkce generálním ředitelem rafinérie v Homsu.

## Spuštění nové linky na výrobu osobních aut v Sýrii

Na počátku července byla v průmyslové zóně Hessia spuštěna další výrobní linka na výrobu osobních vozidel provozovaná společností SIVECO. Vyrábět se zde bude nový model označený jako Emisa, což je původní jméno pro Homs. SIVECO plánuje prodat za rok 2.000 těchto vozů.

Emisa je totožný model s SAIPA I32, vyráběný v Íránu společností SAIPA, která je také většinovým vlastníkem společnosti SIVECO (Syrian-Iranian Vehicle Company). Jedná se o druhý model této společnosti uvedený na syrský trh. Prvním byl SABA, kterého se zatím prodalo více než 3000 kusů. Podle vyjádření managementu společnosti budou v tomto roce na syrský trh uvedeny další dva modely a ještě další dva v příštím roce.

V Sýrii dále působí další místní výrobce – společnost SAMCO, také joint venture syrské a íránských společností. Od roku 2007 společnost v Sýrii montuje model CHAM, místní verzi v Íránu vyráběného sedanu SAMAND. Dosud společnost prodala na syrském trhu více než 10 tisíc vozů.

## Nárůst počtu turistů za první pololetí roku 2009

Podle informací Ministerstva turistiky narostl počet návštěvníků Sýrie v prvním pololetí roku 2009 o 9 % a dosáhl výše 2,4 mil. Z celkové částky pak 1,4 mil. představují občané arabských států a 588 tisíc pan nearabové (z toho 149 tisíc návštěvníků z Evropy) a 431 tisíc Syřané žijící v zahraničí. Největší nárůst z arabských zemí zaznamenali turisté z Bahrainu (39 %), Saudské Arábie (23 %) a Spojených arabských Emirátů (21 %). Z evropských návštěvníků pak největší nárůst představovali turisté ze Švédska (69 %), Itálie (36 %) a Francie (35 %). Za první pololetí 2009 se příjmy v turistickém ruchu odhadují na 1,8 mld. USD, přičemž 31 % připadá na ubytovací služby. 8 % z výdajů návštěvníků bylo určeno na jídlo a 31 % pak zanechali návštěvníci v podobě nákupů.

## Vzájemná obchodní výměna

	Vývoz			Dovoz			Obrát			Saldo
	USD	poř.	Index	USD	poř.	Index	USD	poř.	Index	USD
2004	29 880	58.	105,0	77 762	48.	56,7	107 642	57.	65,0	-47 882
2005	39 925	61.	133,6	17 852	75.	23,0	57 777	70.	53,7	22 073
2006	50 671	57.	126,9	3 892	96.	21,8	54 563	68.	94,4	46 779
2007	61 907	62.	122,2	2 389	116.	61,4	64 296	72.	117,8	59 518
2008	72 056	60.	116,4	13 344	88.	558,6	85 400	67.	132,8	58 712
2008/I-V	34 549	56.	-	904	114.	-	35 453	68.	-	33 645
2009/I-V	23 105	57.	66,9	482	120.	53,3	23 587	68.	66,5	22 623

Zdroj: MPaO, údaje v tis. USD

## Užitečné

### Kurzy měn k 13.8.09:

(zdroj: Syrian central bank)

USD	Nákup: 46.20
	Prodej: 46.40

EUR	Nákup: 65.26
	Prodej: 65.56

## ZÚ Damašek

Naše adresa:  
Embassy of the Czech Republic  
Abou Roumaneh  
Misr Steet 51  
P.O.Box 2249  
Damascus

Telefon: (963) 11 3331383  
Fax: (963) 11 3338268  
E-mail: [commerce\\_damascus@mzv.cz](mailto:commerce_damascus@mzv.cz)

### Jsme na webu:

<http://www.mzv.cz/damascus>



Vážení kolegové,

Představujeme Vám již sedmé číslo bulletinu obchodně ekonomického úseku ZÚ Damašek. Cíl je jediný: poskytovat Vám aktuální (nakolik nám měsíční periodizace dovolí) informace o teritoriu, které by Vám mohly pomoci při zahájení, ale i rozvoji Vašich obchodních aktivit.

Obsahy jednotlivých čísel se stále mění, ale vždy byste v nich měli najít aktuální důležité informace za předchozí měsíc, event. očekávané události, legislativní změny, informace mající praktický dopad (letové řády, kurzy apod.), aktuální změny v konzulární a vízové oblasti apod.

Jednotlivá čísla Vám budou k dispozici i na webových stránkách úřadu: <http://www.mzv.cz/damascus>, na požádání Vám je zasíláme do Vašich e-mailových schránek.

Těšíme se na Vaše reakce, podněty a dotazy stejně jako návrhy témat, která Vás zajímají a o kterých byste rádi četli v některých z následujících číslech.

Přejeme příjemné prožití letních dovolených.

Za redakci

Jan Bárta, Tereza Bártová

## Ze starého Damašku



Vlakové nádraží Hižáz, rok 1919